



Università
degli Studi di
Messina

PROCEDURA SELETTIVA DI VALUTAZIONE COMPARATIVA PER LA COPERTURA DI N. 1 POSTO DI PROFESSORE DI SECONDA FASCIA PER IL SETTORE CONCORSUALE 10/N1 SETTORE SCIENTIFICO-DISCIPLINARE L-OR/12, LINGUA E LETTERATURA ARABA PRESSO IL DIPARTIMENTO DI CIVILTÀ ANTICHE E MODERNE DELL'UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MESSINA, MEDIANTE CHIAMATA AI SENSI DELL'ART. 18, COMMA 4, DELLA LEGGE 240/2010 (D.R. n. 74 del 2024 - avviso pubblicato nella Gazzetta Ufficiale n. 9 del 30/01/2024 - IV Serie Speciale Concorsi ed Esami)

VERBALE N. 2

La Commissione giudicatrice della procedura valutativa indicata in epigrafe, nominata con D.R. n. 1408 del 30/05/2024 composta da:

Prof.ssa Mirella Cassarino, Ordinaria presso l'Università degli Studi di Catania

Prof. Alessandro Mengozzi, Ordinario presso l'Università degli Studi di Torino

Prof.ssa Giulia Torri, Ordinaria presso l'Università degli Studi di Firenze

si riunisce telematicamente il giorno 15/07/2024 alle ore 16.00.

La Presidente della Commissione comunica che sono trascorsi almeno 7 giorni dalla pubblicizzazione dei criteri e che la Commissione può legittimamente proseguire i lavori.

I componenti accedono, tramite le proprie credenziali, alla piattaforma informatica <https://pica.cineca.it/unime/> e prendono visione dell'elenco dei candidati. Il candidato unico risulta essere:

Macaluso Pasquale

Ciascun Commissario rende la dichiarazione in ordine all'insussistenza di situazioni di incompatibilità e di conflitto di interessi con il candidato (**Allegato n. 1** al presente verbale).

La Commissione dà atto dell'esistenza della dichiarazione da parte del candidato riguardo l'inesistenza di rapporti di parentela o di affinità, fino al quarto grado compreso, con un professore appartenente al Dipartimento che effettua la chiamata, ovvero con il Rettore, con il Direttore Generale o un componente del Consiglio di Amministrazione dell'Università di Messina.

La Commissione procede quindi alla valutazione dell'attività di ricerca e delle pubblicazioni scientifiche e dell'attività didattica del candidato, attraverso l'attribuzione di un punteggio (**Allegato n. 2** al presente verbale).

Per i lavori in collaborazione l'apporto individuale del candidato, ove non risulti oggettivamente enucleabile o accompagnato da una dichiarazione debitamente sottoscritta dagli estensori dei lavori sull'apporto dei singoli coautori, verrà considerato paritetico tra i vari autori.

Sulla base dei punteggi attribuiti, la Commissione esprime un giudizio complessivo collegiale (**allegato n. 3** al presente verbale) sul curriculum, sulla produzione scientifica e sull'attività didattica e individua in Pasquale Macaluso il candidato qualificato a svolgere le funzioni

didattico scientifiche per le quali è stato bandito il posto di professore di seconda fascia per il settore concorsuale 10/N1 - settore scientifico-disciplinare L-OR/12 presso il Dipartimento di Civiltà antiche e moderne.

La seduta è tolta alle ore 19.00
Letto, approvato e sottoscritto.

LA COMMISSIONE:

Prof.ssa Mirella Cassarino (Firmato digitalmente ai sensi del codice della Pubblica Amministrazione)

Prof. Alessandro Mengozzi (Firmato digitalmente ai sensi del codice della Pubblica Amministrazione)

Prof.ssa Giulia Torri (Firmato digitalmente ai sensi del codice della Pubblica Amministrazione)



Università degli Studi di Messina

PROCEDURA SELETTIVA DI VALUTAZIONE COMPARATIVA PER LA COPERTURA DI N. 1 POSTO DI PROFESSORE DI SECONDA FASCIA PER IL SETTORE CONCORSALE 10/N1 SETTORE SCIENTIFICO-DISCIPLINARE L-OR/12, LINGUA E LETTERATURA ARABA PRESSO IL DIPARTIMENTO DI CIVILTÀ ANTICHE E MODERNE DELL'UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MESSINA, MEDIANTE CHIAMATA AI SENSI DELL'ART. 18, COMMA 4, DELLA LEGGE 240/2010 (D.R. n. 74 del 2024 - avviso pubblicato nella Gazzetta Ufficiale n. 9 del 30/01/2024 - IV Serie Speciale Concorsi ed Esami)

VERBALE N. 2

La Commissione giudicatrice della procedura valutativa indicata in epigrafe, nominata con D.R. n. 1408 del 30/05/2024 composta da:

Prof.ssa Mirella Cassarino, Ordinaria presso l'Università degli Studi di Catania

Prof. Alessandro Mengozzi, Ordinario presso l'Università degli Studi di Torino

Prof.ssa Giulia Torri, Ordinaria presso l'Università degli Studi di Firenze

si riunisce telematicamente il giorno 15/07/2024 alle ore 16.00.

La Presidente della Commissione comunica che sono trascorsi almeno 7 giorni dalla pubblicazione dei criteri e che la Commissione può legittimamente proseguire i lavori.

I componenti accedono, tramite le proprie credenziali, alla piattaforma informatica <https://pica.cineca.it/unime/> e prendono visione dell'elenco dei candidati. Il candidato unico risulta essere:

Macaluso Pasquale

Ciascun Componente rende la dichiarazione in ordine all'inesistenza di situazioni di

Strumenti di ricerca

Commento

Compila e firma

Altri strumenti

Converti, modifica e firma elettronicamente moduli e contratti in PDF

Prova gratuita di 7 giorni



PROCEDURA SELETTIVA DI VALUTAZIONE COMPARATIVA PER LA COPERTURA DI N. 1 POSTO DI PROFESSORE DI SECONDA FASCIA PER IL SETTORE CONCORSUALE 10/N1 SETTORE SCIENTIFICO-DISCIPLINARE L-OR/12 PRESSO IL DIPARTIMENTO DI CIVILTÀ ANTICHE E MODERNE DELL'UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MESSINA, MEDIANTE CHIAMATA AI SENSI DELL'ART. 18, COMMA 4, DELLA LEGGE 240/2010 (D.R. n. 74 del 15/01/2024 - avviso pubblicato nella Gazzetta Ufficiale n. 9 del 30/01/2024 - IV Serie Speciale Concorsi ed Esami)

DICHIARAZIONE INSUSSISTENZA INCOMPATIBILITÀ/ CONFLITTO DI INTERESSI

Il sottoscritto Prof. Alessandro MENGOZZI, presso l'Università degli Studi di Torino nato a Torino il 08/08/1969, nominato/a componente della Commissione per la procedura di selezione indicata in epigrafe, consapevole che chiunque rilascia dichiarazioni mendaci è punito ai sensi del Codice Penale e delle leggi speciali in materia, ai sensi e per gli effetti dell'art. 76 D.P.R. n. 445/2000 - dopo aver preso visione dei nominativi dei candidati alla procedura - dichiara:

- di non avere rapporti di parentela e affinità entro il quarto grado con alcuno dei candidati e che non sussistono situazioni di incompatibilità tra il/la sottoscritto/a e i candidati, così come previsto dagli artt. 51 e 52 c.p.c.;
- che non sussistono abituali situazioni di collaborazione professionale, con comunanza d'interessi economici o di vita di particolare intensità, avente i caratteri della sistematicità, stabilità, continuità tali da dar luogo a sodalizio professionale (delibera ANAC n. 209 dell' 1 marzo 2017);
- che non sussistono situazioni di collaborazione scientifica tra il/la sottoscritto/a e i candidati di intensità tale da porsi in contrasto con il rispetto del principio di imparzialità (delibera ANAC n. 209 del 1 marzo 2017).

In particolare:

- di non avere, in relazione all'ambito scientifico relativo alla selezione in oggetto, pubblicazioni in collaborazione con l'unico candidato alla procedura in oggetto, dott. Pasquale Macaluso

-

In fede,

Alessandro Mengozzi

Firmato digitalmente ai sensi del codice della Pubblica Amministrazione



Università
degli Studi di
Messina

Allegato n. 1 al verbale n. 2

PROCEDURA SELETTIVA DI VALUTAZIONE COMPARATIVA PER LA COPERTURA DI N. 1 POSTO DI PROFESSORE DI SECONDA FASCIA PER IL SETTORE CONCORSUALE 10/N1 SETTORE SCIENTIFICO-DISCIPLINARE L-OR/12 PRESSO IL DIPARTIMENTO DI CIVILTÀ ANTICHE E MODERNE DELL'UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MESSINA, MEDIANTE CHIAMATA AI SENSI DELL'ART. 18, COMMA 4, DELLA LEGGE 240/2010 (D.R. n. 74 del 15/01/2024 - avviso pubblicato nella Gazzetta Ufficiale n. 9 del 30/01/2024 - IV Serie Speciale Concorsi ed Esami)

DICHIARAZIONE INSUSSISTENZA INCOMPATIBILITÀ/ CONFLITTO DI INTERESSI

Il sottoscritto Prof. **Alessandro MENGOZZI**, presso l'Università degli Studi di Torino nato a Torino il 08/08/1969, nominato/a componente della Commissione per la procedura di selezione indicata in epigrafe, consapevole che chiunque rilascia dichiarazioni mendaci è punito ai sensi del Codice Penale e delle leggi speciali in materia, ai sensi e per gli effetti dell'art. 76 D.P.R. n. 445/2000 - dopo aver preso visione dei nominativi dei candidati alla procedura - dichiara:

- di non avere rapporti di parentela e affinità entro il quarto grado con alcuno dei candidati e che non sussistono situazioni di incompatibilità tra il/la sottoscritto/a e i candidati, così come previsto dagli artt. 51 e 52 c.p.c.;
- che non sussistono abituali situazioni di collaborazione professionale, con comunanza d'interessi economici o di vita di particolare intensità, avente i caratteri della sistematicità, stabilità, continuità tali da dar luogo a sodalizio professionale (delibera ANAC n. 209 dell' 1 marzo 2017);

Strumenti di ricerca

- Commento
- Compila e firma
- Altri strumenti

Converti, modifica e firma elettronicamente moduli e contratti in PDF

Prova gratuita di 7 giorni



PROCEDURA SELETTIVA DI VALUTAZIONE COMPARATIVA PER LA COPERTURA DI N. 1 POSTO DI PROFESSORE DI SECONDA FASCIA PER IL SETTORE CONCORSUALE 10/N1 SETTORE SCIENTIFICO-DISCIPLINARE L-OR/12 PRESSO IL DIPARTIMENTO DI CIVILTÀ ANTICHE E MODERNE DELL'UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MESSINA, MEDIANTE CHIAMATA AI SENSI DELL'ART. 18, COMMA 4, DELLA LEGGE 240/2010 (D.R. n. 74 del 15/01/2024 - avviso pubblicato nella Gazzetta Ufficiale n. 9 del 30/01/2024 - IV Serie Speciale Concorsi ed Esami)

DICHIARAZIONE INSUSSISTENZA INCOMPATIBILITÀ/ CONFLITTO DI INTERESSI

La sottoscritta Prof.ssa Giulia TORRI, presso l'Università degli Studi di Firenze, nata a Roma il 19/06/1972, nominata componente della Commissione per la procedura di selezione indicata in epigrafe, consapevole che chiunque rilascia dichiarazioni mendaci è punito ai sensi del Codice Penale e delle leggi speciali in materia, ai sensi e per gli effetti dell'art. 76 D.P.R. n. 445/2000 - dopo aver preso visione dei nominativi dei candidati alla procedura - dichiara:

di non avere rapporti di parentela e affinità entro il quarto grado con alcuno dei candidati e che non sussistono situazioni di incompatibilità tra il/la sottoscritto/a e i candidati, così come previsto dagli artt. 51 e 52 c.p.c.;

che non sussistono abituali situazioni di collaborazione professionale, con comunanza d'interessi economici o di vita di particolare intensità, avente i caratteri della sistematicità, stabilità, continuità tali da dar luogo a sodalizio professionale (delibera ANAC n. 209 dell' 1 marzo 2017);

che non sussistono situazioni di collaborazione scientifica tra il/la sottoscritto/a e i candidati di intensità tale da porsi in contrasto con il rispetto del principio di imparzialità (delibera ANAC n. 209 del 1 marzo 2017).

In particolare:

di non avere, in relazione all'ambito scientifico relativo alla selezione in oggetto, pubblicazioni in collaborazione con i seguenti candidati:

-

di avere, in relazione all'ambito scientifico relativo alla selezione in oggetto, pubblicazioni in collaborazione con i candidati (INDICARE I NOMINATIVI) in numero tale da non costituire situazione di collaborazione scientifica abituale.

In fede,

DATA 15/07/2024

FIRMA

**SETTORE SCIENTIFICO-DISCIPLINARE L-OR/12, LINGUA E LETTERATURA ARABA
PRESSO IL DIPARTIMENTO DI CIVILTÀ ANTICHE E MODERNE DELL'UNIVERSITÀ DEGLI
STUDI DI MESSINA, MEDIANTE CHIAMATA AI SENSI DELL'ART. 18, COMMA 4, DELLA
LEGGE 240/2010 (D.R. n. 74 del 2024 - avviso pubblicato nella Gazzetta Ufficiale n. 9
del 30/01/2024 - IV Serie Speciale Concorsi ed Esami)**

DICHIARAZIONE INSUSSISTENZA INCOMPATIBILITÀ/ CONFLITTO DI INTERESSI

La sottoscritta Prof.ssa Mirella Cassarino, presso l'Università degli Studi di Catania, nata a Gela (CL) l'8/05/1966, nominata componente della Commissione per la procedura di selezione indicata in epigrafe, consapevole che chiunque rilascia dichiarazioni mendaci è punito ai sensi del Codice Penale e delle leggi speciali in materia, ai sensi e per gli effetti dell'art. 76 D.P.R. n. 445/2000 - dopo aver preso visione dei nominativi dei candidati alla procedura - dichiara:

X di non avere rapporti di parentela e affinità entro il quarto grado con alcuno dei candidati e che non sussistono situazioni di incompatibilità tra il/la sottoscritto/a e i candidati, così come previsto dagli artt. 51 e 52 c.p.c.;

X che non sussistono abituali situazioni di collaborazione professionale, con comunanza d'interessi economici o di vita di particolare intensità, avente i caratteri della sistematicità, stabilità, continuità tali da dar luogo a sodalizio professionale (delibera ANAC n. 209 dell' 1 marzo 2017);

X che non sussistono situazioni di collaborazione scientifica tra il/la sottoscritto/a e i candidati di intensità tale da porsi in contrasto con il rispetto del principio di imparzialità (delibera ANAC n. 209 del 1 marzo 2017).

In particolare:

X di non avere, in relazione all'ambito scientifico relativo alla selezione in oggetto, pubblicazioni in collaborazione con l'unico candidato, Pasquale Macaluso.

In fede,

Mirella Cassarino (firmato digitalmente ai sensi del codice della Pubblica Amministrazione)

CANDIDATO: PASQUALE MACALUSO	
ATTIVITÀ DI RICERCA E PUBBLICAZIONI SCIENTIFICHE	PUNTEGGIO
Organizzazione, direzione e coordinamento di centri o gruppi di ricerca nazionali e internazionali o partecipazione agli stessi e altre attività di ricerca quali la direzione o la partecipazione a comitati editoriali di riviste.	7
Conseguimento della titolarità di brevetti.	Non previsto
Conseguimento di premi e riconoscimenti nazionali e internazionali per attività di ricerca.	2
Partecipazione in qualità di relatore a congressi e convegni di interesse internazionale.	7
Consistenza complessiva della produzione scientifica, intensità e	10

continuità temporale.	
Originalità, innovatività, rigore metodologico e rilevanza di ciascuna pubblicazione.	10
Congruenza di ciascuna pubblicazione con il profilo di professore universitario da ricoprire oppure con tematiche interdisciplinari ad esso strettamente correlate.	8
Rilevanza scientifica della collocazione editoriale di ciascuna pubblicazione e sua diffusione all'interno della comunità scientifica.	9
Determinazione analitica, anche sulla base di criteri riconosciuti presso la comunità scientifica internazionale di riferimento, dell'apporto individuale nel caso di partecipazione a lavori in collaborazione.	0
	TOTALE
	53
ATTIVITÀ DI DIDATTICA, DI DIDATTICA INTEGRATIVA E DI SERVIZIO AGLI STUDENTI	
Volume e continuità delle attività didattiche, con particolare riferimento agli insegnamenti e ai moduli di cui si è assunta la responsabilità.	32
Attività di tutorato delle tesi di laurea, di laurea magistrale e delle tesi di dottorato di cui il candidato risulta essere relatore, seminari, esercitazioni e tutoraggio degli studenti.	4
	TOTALE
	36

Allegato n. 2 al verbale n. 2

ATTIVITÀ ASSISTENZIALE	PUNTEGGIO
-------------------------------	------------------

Durata, continuità, specificità, la complessità e grado di responsabilità dell'attività assistenziale svolta.	Non prevista
---	--------------

Allegato n. 3 al verbale n. 2

CANDIDATO: Macaluso Pasquale

Giudizio complessivo collegiale:

Il candidato Pasquale Macaluso, attualmente Associate Professor di Lingua e letteratura araba presso la Faculty of Humanities dell'Università di Cape Town, presenta 19 pubblicazioni che spaziano dalla storia e dall'islamologia alla letteratura, dall'epoca medievale alla Modernità e dalla regione siro-palestinese ad aree del Magreb medievale e moderno: 3 libri (nn. 3, 4, 8), la tesi di dottorato (n. 13), 5 articoli in rivista (nn. 6, 12, 14, 15, 17), 10 contributi in volume e in atti di convegno (nn. 1, 2, 5, 7, 9 + 9 Premessa, 10+ 10 Premessa, 11, 16). La pubblicazione n. 8 è una monografia apprezzabile, anche per l'ampio ricorso alle fonti arabe, che riprende e sviluppa la tesi di dottorato (n. 13 non valutabile) sulla nascita di uno spazio politico unitario in Siria fra il 1840 e il 1881. Alla storia della Sicilia islamica, in particolare al primo trentennio (909-937 circa) di dominazione fatimita nell'Isola, è dedicato il breve saggio monografico n. 3 (di 46 pagine), per il quale lo studioso si avvale di fonti sciite ismailite non utilizzate da Michele Amari e meritevoli di considerazione per una più precisa ricostruzione delle vicende politiche nelle quali furono coinvolti i primi governatori appartenenti a questa dinastia. La pubblicazione n. 4, *Lo svelamento delle mistificazioni*, è una valida traduzione dall'arabo, corredata di ampia introduzione e di commento specifico, di una *risāla* di M. Ibn 'Abd al-Wahhàb (m. 1792) che si configura come una sorta di breve catechismo volto a recuperare il tratto religioso originario dell'Islam. Carattere più spiccatamente letterario hanno altre pubblicazioni. Fra queste si segnalano: la n. 10 che, nonostante sia collocata fra i contributi in volume, è una traduzione con introduzione ampia (n.10) di un racconto lungo, reso con il titolo

Lo stufato e il forno, di al-Misrati, uomo politico e scrittore di origini libiche; la n. 17, incentrata sul noto e significativo testo narrativo *Ritorno a Hayfa* dell'intellettuale e scrittore palestinese Kanafani; la n. 12 contenente l'analisi di *Tha'r al-Damm* di Mustafa Ghandur, opera caduta nel dimenticatoio perché le autorità mandatarie francesi ne confiscarono le copie subito dopo la pubblicazione. La produzione di Pasquale Macaluso, che ha rivolto la propria attenzione anche a altri importanti aspetti storici e letterari della Modernità (ad es. nn. 2, 5, 7), si caratterizza per continuità, originalità, spessore e rigore metodologico. Anche le sedi di pubblicazione sono buone e, in certi casi, eccellenti (*Journal of Arabic Literature*, Routledge, ecc.). La formazione scientifica avviata in sedi universitarie italiane e maturata anche all'estero, la padronanza della lingua araba che si evince dai suoi scritti e l'esperienza didattica, consistente e continuativa, svolta a vari livelli in discipline congruenti con il SSD L-OR/12, completano il profilo del Candidato. Pasquale Macaluso risulta, dunque, ampiamente qualificato a svolgere le funzioni didattico scientifiche per le quali è stato bandito il posto di professore di seconda fascia per il settore concorsuale 10/N1 - settore scientifico-disciplinare L-OR/12 presso il Dipartimento di Civiltà antiche e moderne.